

# LUBLANSKE NOVIZE

JANN. FRIDR. EGERJA.

---

Sabbota 5. d.



Profenza 1798.



Nro. I.

---

*Lublana*

Se vsak veseli

Se dobro godi

Dolg' ozhe shiveti?

Veselj naj shivi.

**O**d shtirnajš dni lesem je velik mras, kakor-  
šniga ljudje malo pomnio. Pisma iz Forlan-  
nie povejo, de po vsi Forlanii, inu Benedskim  
so nesnani mrasi, tam dosti terpe, pežhi nima-  
jo, drevá je pomankanje. Al ta sima je dobra  
sa rudarje, fushinarje, dręvarje; ona bode po-  
morila mišhi, inu zherva. Kader je sima po  
svojim godi, se zelo leto prav godi. Ludje so  
sdravishi, snę varuje sętvo pred burjo.

Med

Med prasniki so šhli trię batallioni Alvin zovga regimenta is gorenfkiga zhes Lubel na Korantan, na Lubeli so plasovi derli, je slifhati, de je okoli dvanajst soldatov pomankanje, plas jih je vsel, med njimi je en offizir, tudi trię kojni. En division Husarjov regimenta Nro. 7. je tudi zhes Lubel shel, ti so šhli fręzhni. Prędvezheraj je shel spęt en eskadron zhęf. Snegovi so tako veliki, de poshte od vsih krajov saltajajo, inu posnišhi perhajajo, ljudę smersujejo, slasti, katiri so neumni, se shganiga vina napiejo, inu na vosęh saspe.

*Dunej 26. inu 29. Grudna.*

Na Boshizhni dan obpoldne je vmerla Prinzešina Amalia Zesarjova sestra, devętnajst lęt stara, je bila brumna, inu dobrotliva.

Svitli Zesar je 17. Grudna dal Prepo ved na en zhas, de se nesmę shito ven prodajati zhes Terst na ptuje deshele is Pęmfkiga, Esterajha, inu nashih krajov.

11. Grudna je vmerel v' Pragi Feldmarshall leutenant Kheül, rojen v' Ręki, isrejen v' Gradzi star 64. lęt.

Vnajnim kapitalistam dunejskiga banko, katiri v' nam sovrashneh deshelah stanujejo, so bili interefsi saperti; sdaj se jim odprejo, inu na pęt od sto povsdignejo, zhe sto od sto novizh naloshę, to je, zhe she enkrat tolikaj vshtejejo, kulkor so dosdaj nalosheniga imęli.

Sviitli Zesar inu Zesariza sta se 6. Grudna pelala v' mesto Brunn na Marškim, pogledat Russe, katiri so na pomozh poslani od Moskko-vitarja, inu katire general Rosenberg vodi.

### *Shpania.*

Perve dni Listagnoja so Anglejzi po morji poslali dosti soldatov proti otoku Minorka; ta otok slishi shpanškemu Kralu, leski v' srednim morji; Anglejzi so na suho stopili, shpanškemu komendantu napovedali, de naj se s' lepo podá. 16. Listagn. se je podal, inu od takrat je ves otok v' anglejski oblasti.

Portogalski glihavez sa mir ni v' Parisi nizeh sglial, ampak skusi Madrit nasaj domù shel, pa se per shpanškim Kralu nizeh ni oglasil.

### *Lashko.*

Franzosi so v' Majlandi oblubili, laham pomagati zhes vse sovrashnike, lahi so v' strahi, slasti, kar se je vojska sazheła med njimi inu med Neapolškim Kralam.

Po Majlendarškim se na vojsko napravljajo, franzosi so meje obstavili, pomozh proti Rimu poslali. Is Rima so se nasaj potegnili proti Jakinu.

Neapolška vojska je sadne dni Listagnoja od dvęh krajov na Rimsko deshelo ven perderla. Franzosi mislio Neapolitanze ven isgnati is

Tofka-

Tofkane. Neapolzi so tudi se perpelali v' Rim-  
ski brod Civita vecchia; povsot so bili od Rim-  
zov s' veselam prejeti. 29. Listagn, so v' Rim  
perfhli.

Zesarjov brat vajvod v' Tofkani je v' sim u-  
najnim poslanikam povędati pastil, de Neapolzi  
so brod Livorno v' svojo oblast vsęli, on pa se  
sraven nizh nezhe v' vojsko męfhati. Vojvod  
je v' męsti Pisa dvę mile dalezh od broda Livor-  
no, kakor ima navado sledno simo tam prebi-  
vati. On je svojim podloshnim osnanil, de naj  
so per miru dershe, kakor do sdaj; naj se ni-  
kar nizh ne bojujejo s' nobenim unajnim. Ker  
pa je vojska v' fosęski, naj stopio pod oroshje,  
karkol jih more, inu ozhe, de se od njegove  
meje vsa sila odverne, ako bi kdo njegove de-  
shele kaj popadati otel. Neapolzi tudi varjejo  
njegove meje, kar narbol morejo.

Neapolski Kral je osnanil, pręden je na Rim-  
fke kraje notri padel, tę besęde: Mi smo si vse  
persadęli, mir per nas, inu po zęli Italii ohrani-  
niti, al nizh ni pomagalo, nevarnost je le rasla.  
Malta, katira pod nasho brambo flifhi, je bila  
vsęta, nas h notrajni mir podkopvan; satorej smo  
fklenili v' Rim iti, vęro katolsko spęt k' mozhi  
perpraviti, mir v' fosęski narediti. Torej opo-  
minamo vse Rimze, oroshje doli poloshiti, s' na-  
mi potegniti; mi pa bodemo katolsko vęro spęt  
povsdignili, last ludęm ohranili, pravizo sturili,  
sta'o oblast vstavili, shivesh is nasheh deshe  
perpe-

perpelati pustili; generali unajnih kralęstov naj se nasaj vmaknejo, inu ven is Rimfkiego potęgnejo.

Franzosi so oti imęti od Sardinfkiego Krala deset tavshent mōsh na pomozh, inu oroshifhe v' mești Turin; on se je sgovarjal, de sdaj nemore to dopolniti, slasti, kęr nemore deshele bres soldatov pustiti; al franzosi so ga tako dolgo naganali, de je bil persilen se kraluvanju dedeshele Piemont odpovędati; pravio, de pojde is Turina v' Sardinio.

Franzoski general Joubert je is Majlanda padel v' Piemont, terdnave pod se vsel, inu osnoval, de bo sanaprej ta deshela republika imenovana.

Po Majlandi grę vse v' kolobar, franzosi prenarejajo spęt po Bonopartovi narędbi; ni nobene stanovitnosti, sdaj je bęlo, sdaj zherno, kakor veter potęgne.

Franzosi so bęshali is Rima notri do mešta Perugia. Neapolski Kral je 27. Listagnoja. v' Rim pershel.

### *Franzia*

12. Grudna so v' Parisi svędeli, de so franzosi mogli beshati is Rima.

Shpanfki Kral je nasnanje dal visharjam, de bo nerad vidil, ako bi franzosi se vojskovali s' Neapolskim Kralam, katir je njega lastni brat; inu de to rezh ne bode kje v' dan pustil.

Is Egipta se malo resnizhniga svę. Fran-  
zoski novizarji pa vędo dosti dobriga od Bona-  
parta povędati; pravio, de ima mir, inu sida  
sa kratek zhař en novo Męsto, katiro bo 90. miř  
obhoda imęlo.

Dva vosnika s' lustovim krogam sta se ponu-  
dila, de ozheřa v' poltrętjim dnevi pisna po luf-  
ti neřti v' Egipt na generala Bonaparte.

Po Niederlandi grę franzosam flabo, pra-  
vio. tridesęt tavshent domazhih Niederlandzov  
se jim vřtavla, so pod oroshjam, inu bi radi  
franzose k' vragu posłali.

### *Anglia.*

Osem regimentov bodo Anglejzi posłali v'  
jutrovo Indio po morji.

Franzoski otok S. Domingo v' vezherni Ja-  
dii je franzose isgnal, on ozhe sam svoj biti, s'  
Anglejzmi kupzhovati, inu nezhe sa franzose  
nizh veęeti.

### *Batavia.*

Anglejske barke so se odmaknile od Hollan-  
da, so řhle domu zhes simo, ena sama fregata  
je na straslii ostala. Hollendarji mislio ven iti  
s' svojemi barkami, se s' franzosmi řterniti, zhe  
jim deber vęter potęgne. Al morebit jih ozhe-  
jo Anglejzi lę na morje řpelati, de jih bodo la-  
shej popadli, inu pobili.

## *Raslađt.*

### *Dalaj od unokrat.*

Tudi je treĝba nam pervoliti, kar smo 17. Kosaperska volili, pa ſhe nizeh odgora dobili. Terdna va Ehrenbreitſtein naj bo ſkoro s' ſhiveſham previdena, katira je nedolſhna inu vender ſtradati more bres vſiga ſafluſhenja.

6. dan Grudna je bil ta odgovor franzoſam dan, inu ſhe ta dan ſvezher ſo franzoſi odgovorili:

Nebodemo vezh beſeĝdvali, ne moremo nizeh vezh odĝenati. Mi smo premagavzi, inu smo vender doſti naſaj ſpuſtili ſavolo miru. Zhe ſe dobro premifli, ſe ſnajde, kdo je kriv, de vſe pozhafi grę.

Smo ſnali zelo Rajno ſebi vſeĝti, al smo jo vender po ſrędi raſdeĝlili, laſt ſtarim laſtnikam tudi na ta kraj pervolili, inu vſekupne dolgove na naſ vſeĝli.

Zhe smo bol ĝenvali, bol ſo Nęmzi poperĝemali; ſdaj bodi enkrat konez, en zelo leto glihanja je doſti. Zhe v' ſheſt dnevih nedaſte odgovora, poidemo domu, nimamo vezh oblaſti glihati. Samo od ſebe je ozhitno, de nam ſdaj nekaſhe Ehrenbreitſtein odpreĝti.

### *Shvajz.*

Franzoſi ſo Shvajzarje profili, ſhvajzarſkim regimentam, katiri ſo v' ſluſhbi ſardinfkiga Kra-la,

la, de naj se franzosam nebranio, ampak naj s' franzosmi zhes Krala potegnejo. Shvajzarji so tedaj poflali v' Turin cniga komisarja, kir ima sapovędati, de katirikol shvajzarfski regiment bi to rezh nedepolnil, bode kakor deshelni isdajavez pokorjen.

**Shitna zęna v' Lublani na tergu**  
29. Grudna 1798.

	fl.	kr.	fl.	kr.	fl.	kr.
Pfheniza 1. mernik	I	50	I	48	I	39
Turfhiza - - -	—	—	—	—	—	—
Rósh, - - - -	I	23	I	17	I	14
Jezhmen - - -	I	14	—	—	—	—
Profo - - - -	I	17	—	—	—	—
Ajda - - - -	I	13	—	—	—	—
Ovef - - - -	I	—	—	—	—	—

Vendana od Lublanske městne Gosposke  
29. Grudna 1798.